

# ARCÓN CONGELADOR

MODELO: SD / SC-205Y

## MANUAL DE INSTRUCCIONES

Lea atentamente este manual y asegúrese de conservarlo, manual en el lugar accesible por un usuario en cualquier momento.

MANUAL DE INSTRUCCIONES PRECAUCIONES DE SEGURIDAD 1

• Para garantizar un uso adecuado, estudie detenidamente estas PRECAUCIONES DE SEGURIDAD antes de utilizar la unidad. • El objetivo de las precauciones de seguridad de este manual es garantizar un uso seguro y correcto de la unidad para minimizar los riesgos que podrían causar daños y lesiones graves a usted o a otras personas. Las precauciones de seguridad se dividen en ADVERTENCIAS y PRECAUCIONES. Los casos en los que el manejo inadecuado de la unidad podría provocar la muerte o lesiones graves se enumeran bajo el encabezado ADVERTENCIA. Sin embargo, los casos se rigen estrictamente por ambos tipos de precauciones de seguridad.

ADVERTENCIA El manejo inadecuado de la unidad podría provocar la muerte o lesiones graves.

PRECAUCIÓN El manejo inadecuado de la unidad podría tener consecuencias graves según las circunstancias.

• El texto que aparece marcado con un signo de exclamación contiene información que debe respetarse estrictamente. Después de leer el manual de instrucciones, guárdelo en un lugar de fácil acceso donde el usuario o los usuarios de este producto puedan encontrarlo fácilmente.

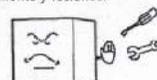
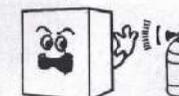
◆ PRECAUCIONES PARA LA INSTALACIÓN

ADVERTENCIA

! La instalación debe ser realizada únicamente por el distribuidor o un experto calificado. Si intenta instalar la unidad usted mismo, podría producirse una fuga de agua o de refrigerante, una descarga eléctrica o un incendio.

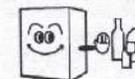
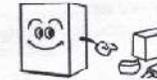
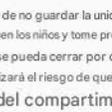
◆ PRECAUCIONES DE USO

ADVERTENCIA

<p>! Todas las reparaciones, desmontajes y modificaciones deben ser realizadas únicamente por técnicos calificados. Si intenta realizar estas tareas usted mismo, podría provocar un incendio, un mal funcionamiento y lesiones.</p> 	<p>! Nunca salpique agua directamente sobre el producto ni lo lave con agua ya que podría producirse un cortocircuito y una fuga eléctrica.</p> <p>DESCARGA ELÉCTRICA</p> 
<p>! Peligro de explosión. Nunca coloque sustancias inflamables o volátiles en la unidad ya que podrían producirse explosiones e incendios.</p> 	<p>! No dañar, modificar, doblar excesivamente, No tire, tuerza ni amontone el cable de alimentación. Además, si coloca objetos pesados o que lo aprieten en un lugar estrecho, podría dañarlo y provocar una descarga eléctrica o un incendio.</p> 
<p>! Prohibido. Utilice un tomacorriente de pared exclusivo. No utilice cables alargadores ni receptáculos de pared, ya que esto podría provocar una descarga eléctrica, un sobrecalentamiento y un incendio.</p> 	<p>! INFLAMABLE. Nunca utilice aerosoles inflamables ni deje sustancias inflamables cerca de la unidad. Las chispas de los interruptores eléctricos pueden provocar explosiones e incendios.</p> 

MANUAL DE INSTRUCCIONES PRECAUCIONES DE SEGURIDAD 2

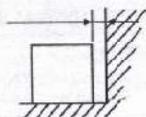
▲ ADVERTENCIA

<p>! No guarde botellas ni latas en la unidad. El contenido podría congelarse y los envases podrían romperse y provocar lesiones.</p> 	<p>! La unidad está diseñada para almacenar helados y alimentos congelados. El almacenamiento de artículos distintos a los previstos podría tener un efecto adverso en los artículos almacenados en la unidad.</p> 
<p>! Para uso exclusivo en interiores. El uso de la unidad en un lugar expuesto a la lluvia podría provocar fugas eléctricas y descargas eléctricas.</p> 	<p>! Nunca coloque objetos pesados ni elementos que contengan agua sobre la unidad. Los objetos podrían caerse y provocar lesiones, y el agua derramada podría deteriorar el aislamiento de los componentes eléctricos y provocar fugas eléctricas.</p> 
<p>! Instale la unidad en un lugar donde el piso sea lo suficientemente firme como para soportar la carga de la unidad. Si el piso no es lo suficientemente firme o la instalación no se realiza correctamente, la unidad podría volcarse y los estantes y productos que se caen podrían causar lesiones personales.</p> 	<p>! Si encuentra una fuga de gas, no toque el congelador horizontal, cierre el gas y abra la CAUSIÓN CONTRA la puerta para ventilar. Fuga de gas provoca explosión, incendio y fuego. lesión.</p> 
<p>! Guarde la unidad en un lugar donde no esté expuesta a la lluvia. El uso de una unidad que haya estado expuesta a la lluvia podría provocar fugas eléctricas y descargas eléctricas.</p> 	<p>! Lejos de fuentes de aire caliente. El rendimiento de enfriamiento se reduce si la unidad se coloca cerca de fuentes de calor, como placas calientes y estufas, y si está expuesta a la luz solar directa.</p> 
<p>! Deje el desmontaje y la eliminación de la unidad en manos de expertos calificados.</p> 	<p>! Si la unidad necesita almacenamiento temporal, asegúrese de no guardar la unidad en un lugar donde jueguen los niños y tome precauciones para que la puerta no se pueda cerrar por completo. Esto minimizará el riesgo de que un niño quede atrapado dentro del compartimento.</p> 

## ADVERTENCIA

### LUGAR BIEN VENTILADO

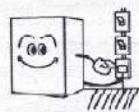
Deje más de 10 cm de espacio entre el congelador horizontal y la pared. Si no hay espacio, la capacidad de refrigeración puede disminuir.



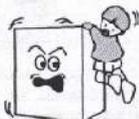
**PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA**

Si la instalación en un lugar húmedo es inevitable, instale también un disyuntor de fuga eléctrica.

Si no hay circuito de fuga eléctrica instalado, podría producirse una descarga eléctrica, resultado.



**PROHIBIDO** Nunca se cuelgue de la puerta ni se suba a la unidad. La unidad podría volcarse o caerse y provocar daños materiales o lesiones.



**DESCONECTE EL CABLE DE ALIMENTACIÓN**

Desconecte el enchufe del cable de alimentación del tomacorriente de pared antes de mover la unidad y asegúrese de que el cable de alimentación no se dañe durante el transporte.

Un cable de alimentación dañado podría provocar una descarga eléctrica y/o un incendio.



**PROHIBIDO** Nunca toque el enchufe del cable de alimentación ni otros componentes eléctricos ni utilice el interruptor con las manos mojadas. Podría producirse una descarga eléctrica.

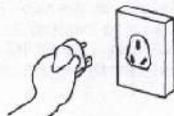


**PROHIBIDO**

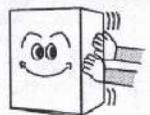
Nunca utilice el producto si el cable de alimentación o el enchufe están dañados o si el enchufe no puede asentarse firmemente en el receptáculo, ya que podría producirse una descarga eléctrica, un cortocircuito o un incendio.



Al desconectar el enchufe del cable de alimentación de la toma de corriente, sujételo por el cuerpo principal del enchufe, cerca de la toma de corriente. Si tira del cable, podría romperse, lo que podría provocar un sobrecalentamiento y un incendio.



Asegúrese de que la unidad no se vuelque ni se caiga al moverla. Si se cae, podría causar lesiones graves.



## ANTES DE USAR

Retire el embalaje de envío, la cinta, etc., y deje las tapas abiertas para que se ventile durante un rato. La unidad se limpia antes del envío. Sin embargo, limpie el interior del compartimento una vez después de la entrega. Después de la instalación, la refrigeración comenzará aproximadamente 10 minutos después de que se inicie el funcionamiento. Deje funcionar el refrigerador durante aproximadamente 2 horas para enfriar el compartimento del refrigerador antes de colocar los alimentos en el congelador.

## ESPERE 5 MINUTOS O MÁS ANTES DE REINICIAR

Reiniciar la unidad inmediatamente después de haberla apagado puede provocar que se fundan fusibles y se active el disyuntor, que el compresor se sobrecargue y/o que se produzcan otros daños.

## ANTIHELO

Cuando se formen 5 mm de escarcha en el congelador, quítelo y tirelo a la basura.

Si desea descongelar por completo, hágalo de la siguiente manera.

Por favor, vacíe el interior y desconecte el cable de alimentación. Cuando la escarcha comience a descongelarse, aféitela y podrá descongelarla en poco tiempo. Después de vaciarla, limpie el interior y coloque una tapa de goma en el perno de drenaje y en el drenaje interior.



Para descongelar el congelador horizontal, no utilice un martillo, un cuchillo ni una botella. Si lo hace, dañará el evaporador interior. Además, el congelador horizontal no puede enfriar y los productos que se encuentran en su interior pueden descongelarse. No destruya el circuito de congelación. ADVERTENCIA: Los PI no almacenan nada que otros no conozcan. recomendación.



## Regulación del controlador de temperatura y congelación rápida

- Cuando conecte el cable de alimentación, se encenderá la luz indicadora de "Encendido". Cuando se encienda la luz "Trabajando", significa que el compresor se ha puesto en marcha. TRABAJANDO y si la luz "Trabajando" se apaga, significa que el congelador alcanzó el La temperatura requerida, por lo que el compresor dejó de funcionar.
- La temperatura se puede controlar mediante el uso de la perilla de control de temperatura. Cuanto mayor sea el número, menor será la temperatura. Se recomienda utilizar esta unidad entre los puntos 3 a 5.
- La perilla de control de temperatura se puede utilizar en el sentido de las agujas del reloj o en el sentido contrario desde la posición "OFF" hasta "7", pero no más allá de la posición "7". Si desea quitarlo de cualquier posición, tendrá que girarlo en sentido antihorario para ponerlo en "OFF".



## Almacenamiento y alimentos congelados

- La temperatura de los alimentos dentro de la habitación no debe ser demasiado alta, ya que los alimentos afectarán el efecto de congelación y conservación.
- Conecte la alimentación, encienda el compresor de refrigeración, confirme que la caja de refrigeración está llena y agregue los alimentos para congelarlos. alimentos, la primera vez en más tiempo de ejecución debe ser más largo, alrededor de 2-3 horas.
- Almacenamiento de alimentos, los alimentos deben permanecer alrededor de un espacio de separación para facilitar el flujo de aire acondicionado interior, enfriando de manera uniforme.
- Caja a baja temperatura, no coloque la caja por debajo de la temperatura del punto de congelación de las bebidas embotelladas, enlatadas, que para evitar Frost Crack.



ADVERTENCIA

Para evitar riesgos de descarga eléctrica o lesiones por el ventilador de circulación giratorio, desconecte siempre el enchufe del cable de alimentación del tomacorriente de pared antes de limpiarlo.

## 1 COMPARTIMENTO EXTERIOR Y REFRIGERADOR

Limpiar con un paño suave y seco. Si está muy sucio, limpiar con un paño humedecido con detergente. A continuación, limpiar con un paño humedecido en agua.

UNA

ADVERTENCIA: No salpique agua directamente sobre el enfriador y no lo lave con agua.

ADVERTENCIA

Podría producirse un cortocircuito y una descarga eléctrica.

- Limpie el enfriador con regularidad para mantenerlo limpio en todo momento. • Nunca use polvos de pulido, jabón en polvo, bencina, aceite o agua caliente ya que dañarán la pintura y componentes plásticos.



## 2 PUERTAS

- Retire la puerta y límpiela con un paño seco.

# EN CASO DE LO SIGUIENTE

## 1 FALLA DE ENERGÍA

- Fallo repentino de energía

Mantenga la puerta abierta y cerrada al mínimo para evitar que el aire frío se escape del compartimento del congelador. Cubrir las superficies de vidrio exteriores con una manta, etc. ayudará aún más a mantener una temperatura baja.

- Anunciada suspensión de potencia

En caso de una suspensión prolongada de la alimentación, coloque hielo seco en el compartimento del congelador.

- Mantenga la apertura y el cierre de la puerta al mínimo.
- Evite colocar artículos nuevos en el enfriador ya que esto aumentará la temperatura dentro del compartimiento.

## 2 CUANDO NO SE UTILIZA DURANTE UN PERIODO PROLONGADO

- Retire todos los elementos del compartimento y desconecte el cable de alimentación del tomacorriente de pared.
- Limpie el interior del compartimento y elimine toda el agua.  
Para evitar la formación de moho y malos olores, deje la puerta abierta para secar completamente el compartimento.

## 3 CUANDO NO SE UTILIZA TEMPORALMENTE

- Coloque madera entre la puerta y el congelador horizontal para que no se cierre. • No coloque el congelador horizontal en un lugar donde los niños puedan jugar. Si los niños se encierran, no podrán escapar.

# ANTES DE SOLICITAR EL SERVICIO

Compruebe los siguientes elementos si tiene problemas con la unidad. Si el problema persiste después de tomar las medidas correctivas adecuadas, desconecte el cable de alimentación del tomacorriente de pared. Transfiera los elementos almacenados en el enfriador a una caja u otro recipiente. Luego, comuníquese con el distribuidor al que le compró esta unidad y esté preparado para proporcionar la información que se detalla en INFORMACIÓN REQUERIDA a continuación.

UNA

Para evitar riesgos de descarga eléctrica, no desconecte el cable de alimentación de la toma de corriente con las manos mojadas.

PRECAUCIÓN

Sin refrigeración en absoluto	<ul style="list-style-type: none"> <li>¿Se interrumpe el suministro eléctrico?</li> <li>¿El enchufe del cable de alimentación está desconectado de la toma de pared?</li> <li>¿Están fundidos los fusibles de alimentación del taller y/o activado el disyuntor?</li> <li>El control de temperatura se hizo en la dirección MAX. Si hace frío, gire el dial.</li> </ul> <p><small>dirección indirecta de AFUJGADO</small></p>
Refrigeración inadecuada	<ul style="list-style-type: none"> <li>¿El lugar de instalación está mal ventilado?</li> <li>¿El congelador está expuesto a la luz solar directa, colocado cerca de un calentador o estufa?</li> <li>¿Se abren y cierran las tapas con frecuencia?</li> <li>¿Se almacenan artículos más allá de la línea de carga?</li> <li>El dial de control de temperatura en la dirección MAX. Si está demasiado frío, gire el dial en dirección a MIN?</li> <li>¿Se forma mucha escarcha en el congelador?</li> </ul>
Ruido excesivo	<ul style="list-style-type: none"> <li>¿El piso debajo del congelador es lo suficientemente resistente?</li> <li>¿La unidad tiembla y vibra?</li> <li>¿El panel trasero de la unidad está en contacto con una pared, etc.?</li> <li>¿Hay un contenedor o algo detrás del congelador?</li> </ul> <p>El compresor generará un sonido bastante fuerte durante un tiempo después de su funcionamiento. El ruido cesará junto con la refrigeración.</p>
Condensación en el exterior del enfriador	<p>¡Puede formarse condensación en el exterior y en la puerta durante períodos de calor y humedad, días o dependiendo del lugar de instalación. Esto ocurre cuando la humedad es alta y las partículas de agua en el aire entran en contacto con superficies frías. Esto es normal. Limpie la condensación con un paño seco.</p>
la circunferencia de congelador horizontal <small>se siente caliente</small>	<p>¡Especialmente en verano o al empezar a correr, la circunferencia del congelador horizontal se siente caliente. Porque el congelador horizontal en el interior tiene un tubo para irradiar y evitar condensación. El calor no afecta a los productos interiores.</p> 

El aparato a veces deja de funcionar cuando el termostato está apagado.

## INFORMACIÓN REQUERIDA

Naturaleza del mal funcionamiento  
(con la mayor precisión posible)

nombre del cliente,  
DIRECCIÓN.

Número de producto

Año y fecha de compra.

Número de serie

} (inscrito en la insignia)

Fecha deseada para la visita de servicio

Warning: Mantenga las aberturas de ventilación en la carcasa del aparato o en la estructura incorporada, despejadas de obstrucciones.

No utilice dispositivos mecánicos u otros medios para acelerar la descongelación proceso, distintos a los recomendados por el fabricante.

No dañe el circuito refrigerante.

No utilice aparatos eléctricos dentro de los compartimentos de almacenamiento de alimentos del aparato, a menos que sean del tipo recomendado por el fabricante.

Este producto no es apto para discapacitados niños para usar, excepto bajo el orientación, ayuda e instrucciones.

Los niños deben tener cuidado, asegúrese de dejar el producto alejado.

Este aparato no está diseñado para ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales, o falta de experiencia y conocimiento, a menos que se les ha dado supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato por parte de una persona responsable de su seguridad.

Si el cable de alimentación está dañado, debe reemplazarse por un cable especial o un ensamblaje disponible del fabricante o de su agente de servicio.

Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.